



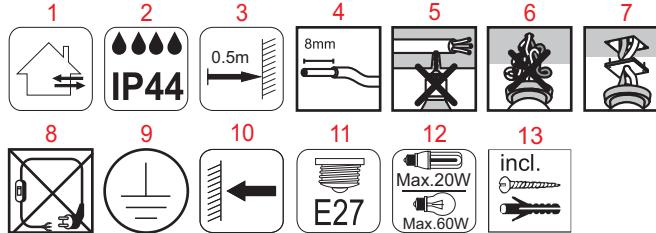
www.mitealighting.com

Trgovina Matejić d.o.o.

Birčaninova 1, 37000 Kruševac, Srbija

tel./fax.: +381 37 44 71 70

e-mail: info@matejic.rs



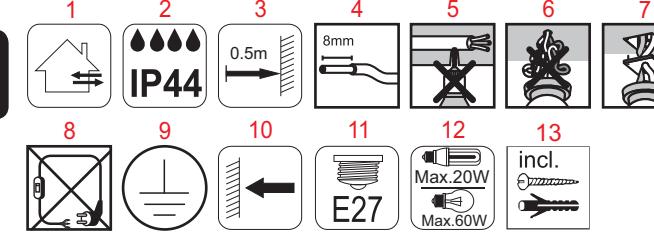
www.mitealighting.com

Trgovina Matejić d.o.o.

Birčaninova 1, 37000 Kruševac, Srbija

tel./fax.: +381 37 44 71 70

e-mail: info@matejic.rs



SRB/MNE HR/BH UPUTSTVO ZA UPOTREBU

TEHNIČKE KARAKTERISTIKE:

Model: Baštenska lampa zidna M2001, M2002, M2003, M2004, M2005 (G,D)
Radni napon: 220-240V/50-60Hz
Izvor svetla: 1xE27 max. 60W
Stepen zaštite: IP 44
Temperatura okoline: -20 ~ +50°C

VAŽNO UPOZORENJE:

Pri montiranju pažljivo pročitati uputstvo koje je priloženo uz svaku lampu i sačuvati ga.

Proizvod je potreban da instalira kvalifikovano lice. Pre instaliranja provjeriti vodove struje. Isključiti osigurač. Nemojte uključivati proizvod dok se ne završi instalacija.

Koristite samo odgovarajuće žice za povezivanje. Uvek provjerite da li se odgovarajući tip sijalice koristi i da li je maksimalna dozvoljena jačina sijalica prekorakena, koristite samo sijalice čija je maksimalna snaga navedena na lampi i u uputstvu. Lampa je namenjena za unutrašnju i spoljni upotrebu.

INSTALACIJA:

Prvo izbaci u zidu a potom ubaciti plastične delove (tiplove) u rupe. Ušrafiti nosač lampi. Povezati strujne vodove pomoću klema ispravno, (crna ili braon žica (L) = faza, plava (N) = nula, žuta zelena (G) = ozemljenje). Uključite osigurač.

ODRŽAVANJE:

Pre čišćenja isključiti i dovod struje. Koristiti pamučnu krpu sa malom količinom alkohola za čišćenje okvira lampe.

Ne koristiti jaka hemijska sredstva. Paziti da tečnost ne dođe u dodir sa električnim delovima.

Kada se vrši zamena stare sijalice, prvo sačekajte dok se potpuno ohladi a potom odviti i zamjeniti novom.

Upustvo za zaštitu čovekove okoline



Ova svetiljka se ne smje u kraj svog upotrebnog roka odložiti uz normalno smeće iz domaćinstva, već treba biti odložena za to predviđeno mesto za recikliranje električnih i elektronskih uređaja. Na to Vas upozorava i oznaka na samom proizvodu, uputstvu za upotrebu ili na pakovanju.

Ni jedan deo uputstva za korišćenje se ne smre reproducovati na bilo koji način ili koristiti, kao što su prevodenje, adaptiranje ili vršiti transformacija teksta i znakova; bez dozvole. Sva prava zadržava Trgovina Matejić d.o.o.

PROIZVODAČ / distributer ne preuzima nikakvu odgovornost za štetu ili nezgodu nastalu zbog nestručne montaže ili neadekvatnog korišćenja

GB

INSTRUCTIONS FOR USER

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

Model: Garden wall lamp M2001, M2002, M2003, M2004, M2005 (G,D)
Operating voltage: 220-240V/50-60Hz
Light source: 1xE27 max. 60W
Level of protection: IP 44
Ambient temperature: -20 ~ +50°C

IMPORTANT WARNING:

Please read the instructions carefully before installation and preserve it well. Recommend, the lamp must be installed and assembled by qualified electrician. Before installation, please cut off the main power. Turn off the circuit. Do not turn the lamp on before the end of installation. Please use proper wire for connection. Always ensure that the correct type of bulb is used and that the maximum bulb rating is not exceeded. Use only bulbs with the maximum capacity which listed on the lamps and in the manual.

INSTALLATION:

Perforate 2 holes on the wall and fix the plastic expansion pieces in. Fix the base of the lamp to the wall with screws. Connect the power cables on the terminal blocks properly (black or brown wire (L) = live wire, blue (N) = zero, yellow-green (G) = grid-leak). Turn on the power.

MAINTENANCE:

Before cleaning turn off the fuse and power supply. Use only a cotton swab with a small amount of alcohol to clean the lamp body. Do not use strong chemicals. When conducting the replacement of old light bulbs, first wait until they are completely cold and then unscrew and put new one.

Information about protection of environment



This lamp can't be disposed on the end-of-service with garbage from household, but should be postponed in a place for recycling electrical and electronic equipment. The alert is on the markings on the product itself, user's manual and box.

No part of the specification may be reproduced in any means or used to make any changes such as translation, transformation or adaptation without permission from Trgovina Matejic d.o.o. All rights reserved.

The manufacturer / distributor no takes responsibility for damage or injury resulting from improper installation or improper use.

For your safety, install according to the instructions!!!

LEGEND:

1. indoor and outdoor use
2. type of protection -moisture resistance
3. minimum distance from the other objects
4. remove insulation as shown on the picture
5. be careful when installing, do not drill where are the power lines
6. attention, do not cross the wires
7. if you install on a junction box, set the lid before
8. connect only with direct connection to the main power
9. first class protection
10. way of mounting
11. type of the bulb
12. light source power
13. accessories required for installation - supplied with the product

MK

УПАТСТВО ЗА УПОТРЕБУ

ТЕХНИЧКИ КАРАКТЕРИСТИКИ:

Назив на производ: Градинарска светилка M2001, M2002, M2003, M2004, M2005 (G,D)
Работни напон: 220-240V/50-60Hz
Извор на светlosti: 1xE27 max. 60W
Степен на заштите: IP 44
Температура на околнини: -20 ~ +50°C

ВАЖНО ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:

Пред монтирање внимателно прочитате го упатството кое е приложено со секоја лампа и сочувјавте го. Производот е потребен да го инсталира квалификувано лице. Пред инсталирање да се проверат водовите стрјува. Исполните го осигурувачот. Немојте да го вклучувате производот додека не се заврши инсталацијата. Користете само жици за повраќање кои одговараат. Секогаш проверете дали се користат тип на сijalici кои одговараат и да максимална дозволена јачина на сijalicama не е пречкорена. Користете само сijalici чија максимална моќност е наведена на лампата и во упатството. Лампата се може користити и за надворешна употреба.

ИНСТАЛАЦИЈА:

Најпрво издупчите 2 дупки во сидот па потоа вметнете ги пластичните делови (дипли) во дупката. Ушрафите го носачот на лампа. Поврзете ги струјните водови со помошом на клема исправно. Вклучете го осигурувачот.

ОДРЖУВАЊЕ:

Пред чистване исполните го осигурувачот и доводот за стрјува. Користете памучна крпа со мала количина на алкохол за чистење на стаклото на лампата. Не користете силни хемиски средства. Внимавајте течност да не дојде во допир со електричните делови. Кога се врши замена на стара сijalica, прво почекајте додека потполно опади а потоа одврете и заменете со нова.

УПАТСТВО ЗА ЗАШТИТУ НА ЧОВЕКОВАТА ОКОЛИНА

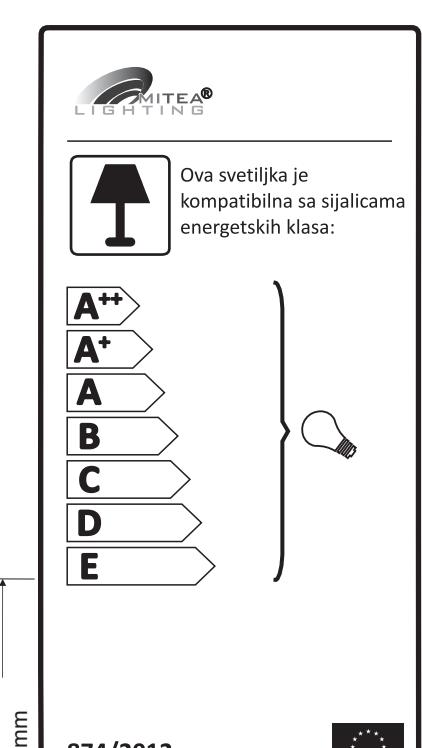
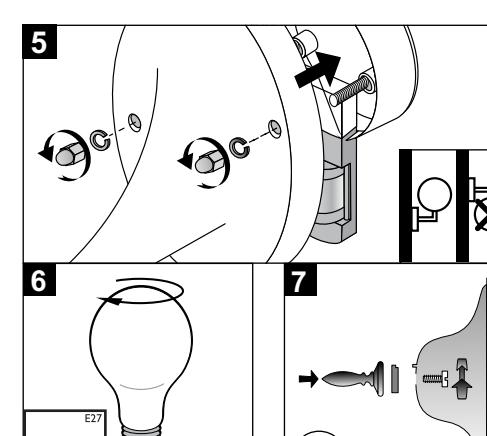
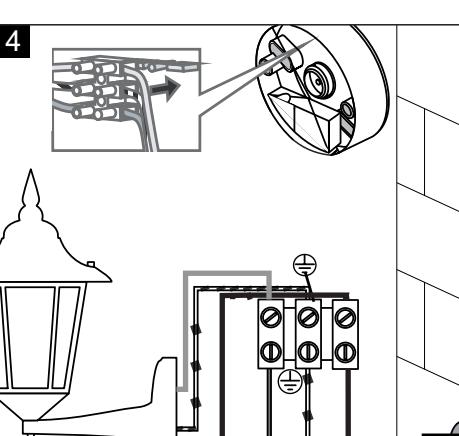
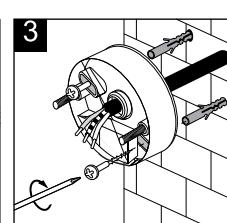
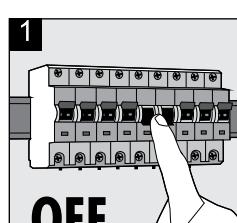
Оваа светилка не смее на крајот на својот употребен век да се приложи со нормалниот одпад од домаќинство, туку треба да биде отпаднат на предвидено место за рециклирање на електрични и електронски апарати. На тоа ве предупредува и ознаката на самот производ, упатството за употреба или на пакувањето.

Производителот / дистрибутерот не превзема никаква одговорност за штета или неzгода настапата поради нестручна монтажа или неадекватно користење.

За ваша безбедност инсталација, според инструкциите!

ЛЕНГДА НА ЗНАЧЕЊЕ НА СИМБОЛИТЕ:

1. Лампата може да се користи и за надворешна употреба
2. Не користете во купатило или други влажни простории
3. Минимална дозволена оддалеченост помеѓу расветленото тело и други предмети
4. Избланчијте ја изолацијата како на сликата
5. Внимавајте при монтажа на расветленото тело да не дуплече каде што се струјните водови
6. Обрати внимание да не дојде до евакуирање на жиците при поставување
7. Доколку се монтира на разводна кутија, поклопот поставите го пред монтажа
8. Поврзување да се врши само со директен приклучок на електричната мрежа
9. Проверете дека приклучок за уземљување ПРВ степен на заштита
10. Правите постапување на расветленото тело
11. Тип на сijalica која ја користи расветленото тело
12. Максимална дозволена јачина
13. Дополнителна опрема неопходна за монтирање во комплет со производот

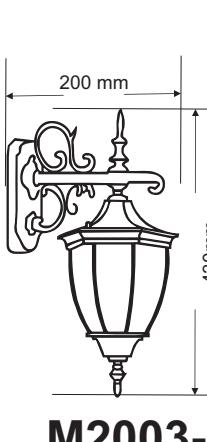


GB	This luminaire is compatible with bulbs of the energy classes:
PL	Oprawa jest przystosowana do żarówek klasach energetycznych:
BIH	Ova svetiljka je kompatibilna sa sijalicama slijedecim energetskim klasam:
MK	Ta svetilka je zdržljiva s sijalicama naslednjih energetskih razredov:
SILO	Ta svetilka je kompatibilna s žarulicama slijedecim energetskim klasam:
HR	Ova je svetiljka kompatibilna s žarulicama slijedecim energetskim klasam:
BG	Tova осветително тяло е съвместимо с крушките на енергийни класи:
GR	To φωτιστικό αυτού είναι συμβατό με τη κατηγορία ενέργειας τάξης:
TR	Bu aletin enerji sınıfı ampüllerile uyumludur:
RUS	Данний светильник совместим с лампами класса энергопотребления:
HU	A lámpatest a következő energiacsúlyú égőkkel tud működni:
RO	Acest corp de iluminat este compatibil cu becurile din clasele energetice:
DEU	Die Leuchte ist geeignet für Leuchtmittel der Energieklassen:

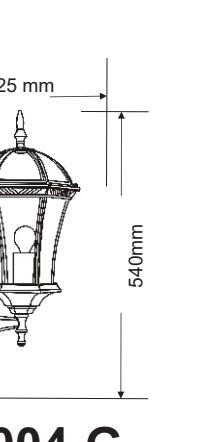
M2001-G



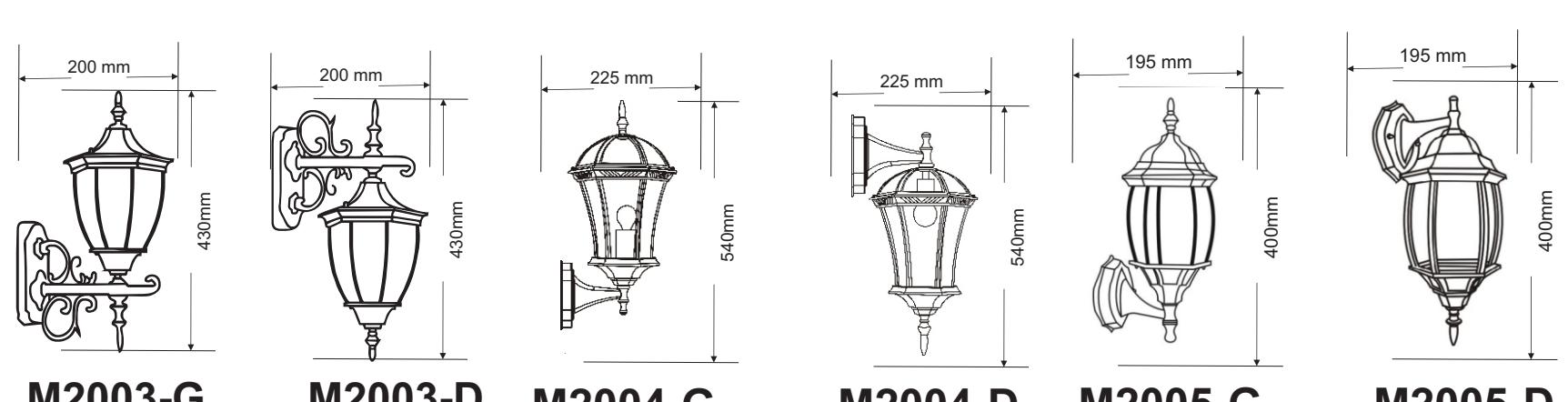
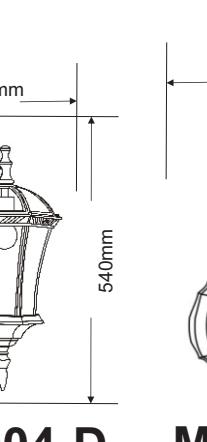
M2001-D



M2002-G



M2002-D



BACK SIDE